A°. 1848. 132

ROTTERDAMSCHE  COURANT.

Dingsdag den 24 October.

LONDEN den 21 october.

De Lord-Luitenant van Ierland zal nu eindelijk zijn sedert lang voorgenomen bezoek in Engeland afleggen. Men zegt dat H. M. de ridderorde van den Kousenband voor hem bestemd heeft.

— De gezondheids-commissie ontving gisteren opgave van vijf cholera-gevallen in deze hoofdstad.

Op het te Woolwich liggend schip *Justitia* zijn weder enkele nieuwe gevallen van cholera voorgekomen. Het zal nu lager op de rivier gestationeerd worden, welke ligplaats men oordeelt minder nadeelig voor de gezondheid te zijn. Te Woolwich zelf en in het dok heeft nog geen enkel cholera-geval plaats gehad.

— Te Edinburg was het getal der aangegeven cholera-gevallen den 14 en 15 dezer 78, waarvan 60 doodelijk, terwijl 11 lijders hersteld en 7 onder behandeling gebleven waren.

— Laatstleden maandag had op den spoorweg tusschen Stockport en Liverpool het volgend merkwaardig voorval plaats: mejufvrouw *Statham* zat in een der rijtuigen, met haar vijfjarig dochtertje op den schoot. Na het voorbijrijden van een der stations stond het kind onverwachts op en wilde uit het venster zien; de niet goed gesloten deur sprong eensklaps open, en het meisje viel, terwijl de trein in volle vaart was, naar buiten. De radelooze moeder wilde het achter na springen, maar werd door de andere passagiers tegengehouden. Op hun geschreeuw werd het sein tot stil houden gegeven, hetwelk op omtrent eene mijl afstands van de plaats geschiedde waar het kind gevallen was. Bij het zoeken dacht niemand anders of men zou het vermorzeld vinden, maar, tot aller blijde verbazing, was het in de zachte modder gevallen, en geheel onbezeerd, zoodat men het behouden en wèl in de armen der dankbare moeder kon terugvoeren.

— Woensdag avond is te Liverpool en in de omstreken een zeer prachtig noorderlicht gezien, gedurende het schijnen waarvan de magneetnaalden der electrieke telegraaf zoo ontsteld waren, dat het gebruik dier telegraaf gedurende eenigen tijd gestaakt moest worden.

— Het regtsgeding van den heer *Meagher* duurde gisteren nog voort. Onzeker is het wanneer het speciaal geregtshof aldaar zijne zittingen zal schorsen. Na een eergisteren gehouden geheimen Raad zeide men algemeen dat verscheiden van oproerige verrigtingen aangeklaagde en in hechtenis zittende personen, onder ligten borgtogt, op vrije voeten gesteld zullen worden, om terug te keeren wanneer men hen oproept. De adressen om gratie voor *Smith O'Brien* en zijne voornaamste medebeschuldigden worden in een aantal Iersche steden, ook door zoogenaamde Oranjelieden, druk geteekend.

PARIJS den 21 october.

In de zitting der Nationale Vergadering van eergisteren bragt de commissie, belast met een onderzoek omtrent het al of niet doen voortduren van den staat van beleg, verslag uit en sloeg het volgend decreet voor: „Het besluit van den 24 junij ll., waarbij de stad Parijs in staat van beleg is gesteld, is en blijft ingetrokken;" met algemeene stemmen werd dit besluit goedgekeurd. — Eenige leden verlangden de Regering te interpelleren omtrent de buitenlandsche aangelegenheden, maar de groote meerderheid bewilligde hierin niet en ging tot de orde van den dag over. — De heer *Marrast* werd met 485 van de 630 stemmen op nieuw tot voorzitter der Vergadering gekozen.

Gisteren diende de Minister van Justitie een wetsontwerp in omtrent de drukpersmisdrijven, hetwelk vooral ten doel heeft de deswege ingestelde vervolgingen met meer spoed voort te zetten dan tot nu toe geschiedde.

De artikelen der Constitutie, in de zittingen van eergisteren, gisteren en heden goedgekeurd, luiden als volgt:

Hoofdstuk VII, *van het binnenlandsch bestuur*. Art. 73. De verdeeling van het grondgebied in departementen, arrondissementen, kantons en gemeenten wordt behouden. De tegenwoordige omschrijvingen zullen niet dan bij de wet gewijzigd kunnen worden. — Art. 74. Er is 1°, in ieder departement een bestuur, zamengesteld uit een prefect, een algemeenen raad, een raad van prefectuur, welke de betrekkingen van besturend geregtshof vervult; 2°, in ieder arrondissement een onderprefect; 3°, in ieder kanton een kantonnale raad, echter zal slechts een enkele kantonnale raad gevestigd zijn in de steden, welke de hoofdplaatsen zijn van verscheiden kantons; 4°, in iedere gemeente een bestuur, zamengesteld uit een maire, adjuncten en een gemeenteraad. — Art. 75. Eene wet zal de zamenstelling en de attributen bepalen van de algemeene raden, van de kantonnale raden, van de gemeenteraden, en de wijze van benoeming der maires en adjuncten. — Art. 76. De algemeene en gemeenteraden worden verkozen door de directe stemming van alle in het departement en in de gemeente gevestigde burgers. Elk kanton verkiest een lid van den algemeenen raad. Eene bijzondere wet zal de wijze van verkiezing in de stad Parijs en in de steden van meer dan 20,000 zielen regelen. — Art. 77. De algemeene, de kantonnale en de gemeenteraden kunnen door den President der Republiek met goedvinden van den Raad van State worden ontbonden. De wet zal den tijd bepalen binnen welken tot de herziening zal worden overgegaan.

Hoofdstuk IX, *van de openbare magt*. Art. 106. De openbare magt is gesteld om den Staat te verdedigen tegen de vijanden van buiten en om binnenslands de handhaving der orde en de uitvoering der wetten te verzekeren. Zij bestaat uit de nationale garde en uit het leger te land en ter zee. — Art. 107. Ieder Franschman, behoudens de bij de wet bepaalde uitzonderingen, is de militaire dienst en die der nationale garde verschuldigd. De wijze en de voorwaarden op welke men zich van de persoonlijke dienst kan bevrijden zullen bij eene wet geregeld worden. — Art. 108. De organisatie der nationale garde en de zamenstelling van het leger zullen bij de wet geregeld worden. — Art. 109. De openbare magt is tot volstrekte gehoorzaamheid verpligt. Geen gewapend korps kan beraadslagen. — Art. 110. De openbare magt, gebezigd tot handhaving der orde binnenslands, handelt niet dan op verzoek der overheden, welke volgens de door de wetgevende magt bepaalde regelen zijn gesteld. — Art. 111. Eene wet zal de gevallen bepalen, in welke de staat van beleg zal kunnen worden verklaard, en zal de vormen en de gevolgen van dien maatregel regelen. — Art. 112. Geene vreemde troepen kunnen op het Fransche grondgebied worden gebragt zonder de voorafgaande toestemming der Nationale Vergadering.

Uit het boven medegedeelde artikel 107 blijkt dat de remplacering zal blijven bestaan; hierover werd heden langen tijd beraadslaagd. De heer *Thiers* wederlegde breedvoerig de bepaling van het ontwerp, dat de remplacering werd verboden, en toonde aan dat het in Pruissen bestaande stelsel voor Frankrijk allernoodlottigst zou zijn. Zulks werd niet door den generaal *Lamoricière*, den minister van oorlog, toegestemd, die op het afschaffen der remplacering bleef aandringen. Ten slotte werd met 663 tegen 140 stemmen tot het behoud der remplacering besloten.

— Verscheiden clubs in deze hoofdstad zijn, op bevel der Regering, gesloten. Door de Ministers van Binnenlandsche Zaken en Justitie is aan de prefecten en procureurs-generaal bevel gezonden, dat zij de democratische banketten niet mogen verbieden, maar dat geene openbare beambten die mogen bijwonen. Een commissaris van politie zal de banketten bijwonen en de uitgesproken redevoeringen naar den procureur der Republiek en naar den procureur-generaal opzenden, en deze zullen beslissen of er reden bestaat om vervolgingen in te stellen.

— Te Havre en Fécamp hebben in de laatste dagen wanordelijkheden plaats gehad, daar het volk den uitvoer van levensmiddelen wilde beletten.

— Bij een reiziger, die den vorigen avond in een hôtel was aangekomen, bood des morgens een barbier zijne diensten aan. Hierin werd bewilligd, maar nauwelijks was het mes in werking gebragt, of de barbier bragt den vreemdeling eene kleine wond toe, verzocht verschooning voor zijne lompheid, en voegde er bij, dat zulks niets was, daar hij te huis een middeltje had, hetwelk hij terstond zou halen en waarmede hij binnen weinige seconden zou terug zijn. De barbier vertrok, de seconden waren spoedig voorbij, en reeds had de reiziger bijna een half uur te vergeefs gewacht, toen hij, terwijl hij zijn geduld geheel verloor, wilde zien, hoe laat het was — — doch zijn horlogie was verdwenen; hij begreep dat hij nu niet langer behoefde te wachten.

— De Groothertog van Toskane heeft zich genoodzaakt gezien zijn Ministerie te wijzigen; *Guerrazzi*, het hoofd van den opstand te Livorno, is minister van buitenlandsche zaken geworden. — De blokkade van Venetië is opgeheven. — Italiaansche dagbladen maken gewag van een brief, welke door den Keizer van Rusland aan den Paus zou zijn toegezonden, en in welken de Keizer den Paus eerst herinnert, dat Z. H. het eerste teeken heeft gegeven niet alleen tot den opstand in Italië, maar ook in Frankrijk, Duitschland en Oostenrijk; de Keizer is echter overtuigd dat Z. H. zulks niet met kwade bedoelingen heeft gedaan, en zou den brief besluiten met den Paus zijne vloten en legers aan te bieden, ten einde zijne onderdanen weder tot gehoorzaamheid te brengen.

— Men spreekt dikwijls van de zonderlinge aankondigingen in de Engelsche dagbladen, maar de Piemontezen geven hierin de Engelschen niets toe; daarvan getuige de volgende aankondiging, welke men in de *Concordia* van Turijn van den 7 dezer aantreft: „Men vraagt eene min. Mevrouw de markiezin *Siffanti di san-Bartholomeo* vraagt eene jonge gezonde min, om eene kleine familie van vijf Engelsche honden van zuiver ras op te voeden, die sedert het oogenblik hunner geboorte de moeder missen. Mevrouw de markiezin verlangt uitdrukkelijk, dat de min in het huis van hare excellentie wone, en zal het inkomen op 100 francs per maand stellen. Chocolade des morgens, ontbijt met de markiezin, middagmaal met de dienstboden en nachtverblijf met de honden."

KEULEN den 21 october.

De aartshertog *Stephanus*, palatijn van Hongarijë, en wiens verlaten van dat Land het misnoegen aldaar heeft doen toenemen, is, na een kort oponthoud te Frankfort, weder van daar vertrokken, zoo men denkt naar Londen.

Te Weenen bleef tot den 18 dezer alles nog in denzelfden onzekeren toestand. De stad was toen rustig. Noch van de Hongaren noch van het leger onder *Windischgrätz* werd iets gezien. Tot de geruchten behoorde dat de Hongaren afgetrokken waren, dewijl Rusland protest tegen hun oprukken naar Weenen had ingediend.

— Het gerucht heeft nu Oostenrijk, gelijk vroeger Pruissen, verdeeld. Het bestemt Hongarijë, met de daartoe behoorende Landen, voor den aartshertog *Stephanus*; benoemt een der zonen des aartshertogs *Reinier* tot Koning der Lombarden, aan de spits van een Italiaansch Bondgenootschap, en *Frans Joseph* tot aartshertog van Boheme en Moravië; laat de overige Oostenrijksch-Duitsche landen, als aartshertogdom Oostenrijk, den aartshertog *Johann* toevallen, en schenkt Tyrol, Saltsburg en het Innkwartier aan Beijeren.

KEULEN den 22 october.

De debatten over de verhouding in welke Oostenrijk voortaan tot Duitschland staan zal zijn in de Frankforter Rijksvergadering aangevangen. Het ontbreekt niet aan uiteenloopende amendementen op de daartoe betrekkelijke artikelen.

Het beleg der stad Frankfort is opgeheven, maar alle overige maatregelen, aldaar tot handhaving van rust en orde genomen, blijven in volle kracht.

— Munchen is den 18 dezer, eenige uren achtereen, het tooneel der ergerlijkste voorvallen geweest. Een woeste volkshoop, door soldaten bijgestaan, gaf zijne ontevredenheid over het stijgen der bierprijzen lucht, door brouwerijen, herbergen, bakkers- en andere winkels, uit te plunderen en ten deele te vernielen. Nadat deze plunderbende lang onbeteugeld had voortgehold, werd zij door landweermannen en detachementen van het vrijkorps aangevallen, en is een vijftigtal rustverstoorders in verzekerde bewaring gebragt. Toen alles gedaan was is de oproerwet afgelezen, met bedreiging dat, bij verdere zoodanige ongeregeldheden, het standregt zal worden afgekondigd.

— Volgens berigten van reizigers, den 18 dezer te Breslau aangekomen, had dien morgen tusschen de nationale garde en de linietroepen, bij het Belvedere te Weenen, een gevecht plaats gegrepen, en hadden de Croaten, van den Weenerberg af, de stad een uur lang gebombardeerd, maar waren krachtig beantwoord, waarna alles weder stil geworden was. De ondervinding heeft echter reeds geleerd dat men op de langs dien weg komende berigten uit Weenen geen onbepaald vertrouwen kan stellen. Voorts zeide men dat *Windischgrätz* zich te Olmutz bij den Keizer bevond, en dat de Fransche en Engelsche Gezanten er in geslaagd zouden zijn dezen tot verzoening te stemmen.

's GRAVENHAGE den 22 october.

TWEEDE KAMER DER STATEN-GENERAAL.

Zitting van saturdag 21 october.

Is ingekomen eene Koninklijke boodschap, ten geleide van een wetsontwerp tot voorloopige voorziening in het te kort op de middelen tot dekking der Staats-uitgaven over 1848. Dat ontwerp is vergezeld van eene memorie tot toelichting. — Drukken en ronddeelen en verzending aan de Afdeelingen.

Dat ontwerp luidt als volgt:

Art. 1. Het kapitaal van *acht millioen gulden* schatkistbiljetten, vermeld in art. 1 der wet van den 27 december 1840 (*Staatsblad* n.° 79), wordt verhoogd tot *tien millioen gulden*. Art. 2. Van het kapitaal van *tien millioen gulden*, in het vorig artikel vermeld, zal nimmer meer dan *acht millioen gulden* in omloop mogen zijn, en zal, met wijziging van de 2de zinsnede van art. 3 der voren aangehaalde wet, de uitgifte dier schatkistbiljetten kunnen worden geregeld naar mate de behoeften van de schatkist het vorderen.

Aan de orde van den dag zijn de beraadslagingen over het ontwerp van adres, in antwoord op de troonrede. Dat ontwerp is van den volgenden inhoud:

» SIRE,

1. » Wij hebben ons innig verheugd, bij de plegtige opening van de tegenwoordige Zitting der Staten-Generaal, Uwe Majesteit de overtuiging te hooren uitspreken, dat, hoe zorgvol de tijdsomstandigheden ook zijn mogen, zich in den algemeenen toestand van ons Vaderland onderscheidene gunstige kenteekenen openbaren, en dat met opzigt tot de gewigtigste belangen der Natie overal, bij veel dat bekommering wekt, ook zeer veel is, dat opbeurt en bemoedigt.

2. » Met U erkennen wij de voorregten van onderscheiden aard, die Nederland, te midden van den druk der tijden, steeds mag blijven genieten, en wenschen vurig, dat Uwe Majesteit, voor haar onvermoeid streven naar het welzijn van hen, die gij, Sire, als uwe beminde landgenooten hebt begroet, in het welslagen van de daartoe aangewende pogingen de streelendste belooning moge vinden.

3. » Wij verblijden ons met Uwe Majesteit, dat het veelomvattende en uit den aard der zaak hoogst moeijelijke werk der Grondwetsherziening, nadat daartoe van uwe zijde de eerste stap was gedaan, door het gemeen overleg van de onderscheidene takken der Wetgevende Magt gelukkig ten einde is gebragt. De kalmte en gematigdheid, bij onmiskenbare belangstelling, tijdens de langdurige beraadslagingen over die gewigtige aangelegenheid door de Natie aan den dag gelegd, worden ook door ons op den hoogsten prijs gesteld.

4. » Wij weten het, Sire, dat de roeping van de tegenwoordige Kamers der Staten-Generaal van eenen spoedig voorbijgaanden aard is; maar zoo lang wij het geheele Nederlandsche Volk nog zullen vertegenwoordigen, zal Uwe Majesteit ons steeds bereid vinden, om naar ons beste vermogen mede te werken tot hetgene het heil van den Staat vorderen mogt, en dus ook om met naauwgezetheid de voordragten te onderzoeken, die ons door Uwe Majesteit nog mogten worden gedaan.

5. » Welke beproevingen het Vaderland ook mogen verbeiden, wanneer de Natie, even als tot nu toe, het genot der vrijheid met eerbied voor orde en wet weet gepaard te doen gaan; wanneer zij zich voortdurend en toenemend onderscheidt door echten burgerzin en door eene vaderlandsliefde, die voor geene offers terugdeinst; wanneer de hechte banden ongeschonden bewaard blijven, die, Sire, uw doorluchtig Stamhuis aan die Natie verbinden, — kan Nederland, onder eerbiedig opzien tot den Oppersten Bestuurder der wereld, de onzekere toekomst met vertrouwen te gemoet gaan."

Thans worden het eerst de beraadslagingen geopend over de algemeene strekking van het ontwerp van adres.

De heer *van Goltstein* zegt nagenoeg het volgende: » Ik vereenig mij met de algemeene strekking van het adres van antwoord op de troonrede, met den geest, die er in doorstraalt. Ik ga daartoe volgaarne over, niet omdat ik in gewone tijden zoodanige strekking goedkeuren zou, dat deze mijnen geest beamen zou, maar omdat ze door de omstandigheden, waarin wij verkeeren, voorgeschreven wordt.

Het adres van antwoord op de troonrede moet in gewone tijden in zich bevatten de juiste waardering van de staatkunde, welke de Regering voor de hare erkent; de blootlegging van de behoeften en verlangens der Natie en de aanwijzing der middelen, die tot bevrediging derzelve kunnen strekken. En indien de Natie te dien aanzien instemt met de Regering, ontstaat daardoor het wederkeerig vertrouwen, dat tusschen de Regering en de Vertegenwoordiging heerschen moet. De troonrede is niets anders dan de blootlegging der staatkundige inzigten van de Regering. Wanneer de Vertegenwoordiging verklaart deze te deelen, is de Regering verzekerd van op hare ondersteuning te kunnen rekenen en tot de vervulling van hare taak in staat te zijn.

Deze opvatting van den aard der troonrede en harer beantwoording is steeds de mijne geweest en de miskenning daarvan heeft mij dikwerf geleid, om daaraan mijne stem te weigeren.

Die vereischten kunnen thans echter niet worden gevorderd, want zij passen niet voor den buitengewonen toestand, waarin wij verkeeren.

Deze Vergadering is slechts van eenen tijdelijken en voorbijgaanden aard, en zij moet weldra plaats maken voor eene Vertegenwoordiging, die op andere grondslagen zal rusten, en uit dien hoofde geacht wordt met meerdere juistheid en volkomenheid de Natie te vertegenwoordigen. Zij behoort dus aan die Vergadering de juiste waardering van de staatkunde der Regering over te laten, de beslissing, of zij geschikt is om het algemeene welzijn te verzekeren. De Regering zelve is daarenboven evenzeer van een tijdelijken en voorbijgaanden aard; want de Ministers zijn tijdelijke Ministers, en zij hadden eene bepaalde roeping: de voordragt der Grondwetsherziening; en deze is vervuld. Noch de aard der Vertegenwoordiging, noch die der Regering, gedoogen dus te denken aan het geven van een blijk van vertrouwen op de Regering.

Uit dien hoofde beaam ik ten volle den toon van eenvoudigheid, die in het antwoord op de troonrede heerscht, even als zij in de troonrede zelve doorstraalt.

De plegtige toespraak, welke de Koning rigtte tot de Vertegenwoordiging der Natie, op het oogenblik dat zij door eene andere vervangen zou worden, veroorloofde voorzeker geen anderen toon aan te slaan, en daardoor werd alle opsiering als van zelve verboden.

Hetgeen mij in het bijzonder getroffen heeft in deze troonrede, is de duidelijke en degelijke wijze, waarop de Grondwetsherziening gekenschetst wordt, door te zeggen, dat ons Staatsgebouw op dezelfde grondslagen is gevestigd gebleven, maar zijne inrigting gewijzigd naar de behoeften des tijds.

Wij moeten het ons toch steeds duidelijk voor oogen stellen, dat de Constitutionele Monarchie onder ons, bij het herleven van Neêrlands volksbestaan, opgerigt is geworden, en dat zij thans tot volkomene ontwikkeling is gekomen, zonder dat de aard der staatsinrigting eenige verandering heeft ondergaan. En indien wij ons daarbij herinneren, dat het erfelijk Koningschap daarvan een noodwendig bestanddeel uitmaakt, beseffen wij diep, dat daarin geene verandering kon noch mogt tot stand komen.

Het Koningschap, in het regerend Stamhuis gevestigd, is het natuurlijk uitvloeisel van de volksleus: *Vaderland en Oranje!* en het vormt den grondslag van het Staatsgebouw, dat, bij het aanranden van dezen, aan het wankelen moet geraken. Het Koningschap is toch geene stichting, die enkel in het belang van een bijzonder persoon of van een bijzonder geslacht tot stand is gekomen, maar evenzeer, en wel voornamelijk, in het belang van het algemeen, omdat, zonder hetzelve, de Staat aan velerlei beroerten en wanorde is blootgesteld, die noodwendig de algemeene welvaart sloopen en de openbare rust verstoren moeten. De geschiedenis van onze dagen is daar, om aan te toonen, wat de uitkomst is, welke eene Natie wacht, die zich aan de slooping van een noodwendig bestanddeel van eene behoorlijke staatsinrigting waagt.

Indien wij dus den aard van onze Grondwetsherziening kenschetsen willen, moeten wij zeggen, dat het Staatsgebouw op dezelfde grondslagen gevestigd is gebleven en het alleen eene wijziging heeft ondergaan. Wij leven in een tijdperk van openlijkheid en, zoo ik hoop, ook in een tijdperk van openhartigheid; en het is uit dien hoofde, dat ik alle onzekerheid over dit punt vermijden wil en daarover mijne gevoelens zonder omwegen uitdrukken.

Dit is vooral noodig in den tegenwoordigen tijd, nu de Natie geroepen zal worden hare stem uit te brengen over degenen, welke zij geschikt oordeelt, hare belangen voor te staan en hare behoeften kenbaar te maken. Zij moet zoo veel mogelijk voorgelicht worden over de gemoedsstemming van hen, welke zij met hare keus vereeren wil, ten einde zij niet later bespeure, dat zij zich aan eene noodlottige vergissing overgaf. Hier moet dus alle bloemrijke of liever verbloemde taal vermeden worden en alle beeldspraak moet achterwege blijven, welke wij zoo gaarne met den dichter bewonderen, maar bij den staatsman niet zelden wraken moeten.

Wanneer ik hier van beeldspraak gewaag, moet ik de erkentenis afleggen, dat ik de vindingrijkheid van den Minister van Binnenlandsche Zaken te dien aanzien bewonder, maar dat ik niet zelden het spoor bijster word, wanneer ik mij beijver, de gedachte op te sporen, die onder de beeldspraak verholen ligt. Indien het hier juist het denkbeeld geldt van hetgeen waarvan ik gewaagde, namelijk den aard der Grondwetsherziening, waarvan in de troonrede gesproken wordt, zal het mij wel geoorloofd zijn, daarop terug te komen. Er werd op het slot der eind-rede van den gemelden Minister gesproken van een scepter, die gelouterd was. Die scepter werd ons voorgesteld als op de tafel van den Voorzitter nedergelegd, ten einde de Vergadering zou beslissen, of zij denzelven aan den Vorst ter hand wilde stellen. Indien ik deze beeldspraak wel versta, dan ligt daarin opgesloten, dat de scepter zich niet meer in de handen des Vorsten bevond, maar ter beschikking van deze Vergadering was gesteld, of, om het met andere woorden uit te drukken, dat het erfelijke Koningschap, hetwelk een noodwendig bestanddeel van onze staats-inrigting uitmaakt, op het spel gezet was; of, om het nog duidelijker te maken, dat het Koninklijk gezag, uit den boezem van het Volk ontsproten, daarin was teruggekeerd, ten einde op nieuw gegrondvest te worden. Het is de leer van het Volks-oppergezag, met alle zijne gevolgen; en welke deze zijn, kunnen wij leeren uit hetgene in die Landen voorvalt, waarin men die leer omhelsd heeft. Ziedaar hoe gevaarlijk die beeldspraak is en tot welke dwaalbegrippen zij ons vervoeren kan. De troonrede heeft zich daarvoor gewacht en het ontworpen antwoord heeft evenzeer alle dubbelzinnige taal vermeden. Het wordt uitdrukkelijk verklaard, dat het Staatsgebouw op dezelfde grondslagen blijft rusten en dat alleen eene wijziging aan de staatsinrigting is toegebragt. Er was dus eene constitutionele Monarchie aanwezig, waarvan het erfelijk Koningschap een noodwendig bestanddeel uitmaakt. Daaraan heeft men niet willen raken, maar men heeft zich enkel begeven tot eene positive omschrijving van den werkkring der verschillende Staatsmagten, tot eene volledige ontwikkeling der constitutionele Monarchie. Het is uit dezen hoofde, dat ik de instemming met de troonrede, die in het antwoord doorstraalt, beaam."

Niemand vraagt meer het woord. De beraadslagingen over de algemeene strekking van het ontwerp-adres worden gesloten. Bij hoofdelijke omvrage wordt die algemeene strekking met eenparigheid van stemmen *goedgekeurd*.

Vervolgens worden de drie eerste paragrafen van het ontwerp, zonder eenige beraadslaging, met algemeene stemmen, *aangenomen*.

Alsnu komt in beraadslaging § 4.

De heer *Storm* vraagt het woord: Reeds vroeger, zoo zegt hij, is het wel eens betwijfeld, of de Tweede Kamer, het uitvloeisel eener verkiezing bij twee of drie trappen in waarheid de Natie vertegenwoordigde; alleen is waar, dat het als eene stelling geschreven staat in art. 79 der Grondwet. Ik zelf heb mij wel eens aan den oneerbiedigen twijfel schuldig gemaakt, ik erken het; en, na al wat in den laatsten tijd is voorgevallen, na de verandering der Grondwet, de geuite meening van de Regering zelve, die dien twijfel volkomen heeft bevestigd, zal de dunk dienaangaande bij het Nederlandsche Volk wel niet verbeterd zijn. Wij verkeeren in eenen bijzonderen, zeer exceptionelen toestand. Binnen weinige dagen zullen wij de Grondwet, waaruit wij ons bestaan ontleenen, overleven; de elementen, waarmede dat bestaan zamenhing en verbonden was, zullen dan geheel zijn ontbonden en opgelost en de Kamers zullen dan zijn wat de scheikundigen zouden noemen *caput mortuum*, eene soort van résidu zonder geest, kern of leven. En zullen wij, dezen toestand van ontbinding zoo nabij, ons thans nog als Vertegenwoordigers des Volks aan de Regering voordoen en toezeggen dat wij ons met de voordragten zullen bezig houden, die ons van wege de Regering mogten worden gedaan? Wij moeten, uit den aard van ons zonderling en kortstondig bestaan, onze werkzaamheden tot zaken, eene onverwijlde voorziening eischende, bepalen. Andere maatregelen zouden noch goedkeuring, noch bijval, noch vertrouwen vinden bij de Natie. Het doel van ons aanblijven is alleen om de zaken der Regering gaande te houden, en dat zij, in hagchelijke tijden, als wij beleven, bij onvoorziene gebeurtenissen, niet van medewerking der Wetgeving verstoken zij. Het is om die redenen dat de spreker voorstelt de § 4 te wijzigen in dier voege:

» Wij weten het, Sire, dat de roeping van de tegenwoordige Kamers » der Staten-Generaal van eenen spoedig voorbijgaanden aard is; maar » zoo lang die Kamers zullen bestaan, zal Z. M. ons bereid vinden om, » naar ons beste vermogen, mede te werken tot al wat eene onverwijlde » noodzakelijkheid, in het belang des Volks, zou kunnen gebieden."

De heer *van Dam van Isselt* bestrijdt dit amendement en zegt dat de Commissie voor het adres het niet kan ondersteunen, omdat met andere woorden dezelfde denkbeelden even duidelijk zijn uitgedrukt.

De beraadslagingen over de *vierde* zinsnede worden alsnu gesloten, en het eerst in hoofdelijke omvraag gebragt het door den heer *Storm* voorgestelde amendement.. Met eene meerderheid van 41 tegen 6 stemmen wordt het *verworpen*.

Vóór de heeren *Thorbecke*, *Albarda*, *Oudeman*, *Luyben*, *Wichers* en *Storm*.

Daarna wordt de zinsnede der Commissie in omvraag gebragt. Zij wordt met 45 tegen 2 stemmen *aangenomen*. Tegen de heeren *Thorbecke* en *Storm*.

§ 5 wordt zonder beraadslagingen en zonder stemming goedgekeurd.

Daarna is ten slotte het ontwerp-adres in zijn geheel in hoofdelijke omvraag gebragt en met *algemeene stemmen aangenomen*.

Het zal aan de Eerste Kamer worden gezonden. Wanneer deze zich daarmede zal vereenigd hebben, zal het adres aan Z. M. worden aangeboden door eene vereenigde Commissie der beide Kamers. Voor zoo verre de Tweede Kamer betreft, bestaat die uit de commissie, belast geweest met het ontwerpen van het adres, zijnde de heeren *van Dam van Isselt*, *van Beeck Vollenhoven*, *Faber van Riemsdijk*, *de Man* en *van Rosenthal*, waarbij zich zal voegen de heer *Storm van 's Gravesande*.

Daarna wordt de Vergadering gescheiden.

— De gevolmagtigde minister van Nederland bij het Hof te Madrid, de heer *E.* baron *Sirtema van Grovestins*, is van Madrid in deze residentie aangekomen.

— Bij besluit van den 13 dezer heeft Zijne Majesteit aan den heer *A. C. Ellinckhuysen*, vice-consul van Spanje te Rotterdam, vergunning verleend tot het aannemen en dragen der versierselen van ridder der orde van *Karel III*, hem door H. M. de Koningin van Spanje geschonken.

Het heeft den Koning behaagd te benoemen tot ridder der orde van de Eikenkroon, den beroemden violoncelist *Servais*.

— Al de Afdeelingen van de Tweede Kamer der Staten-Generaal zullen zich morgen, maandag, bezig houden met het onderzoek van het ontwerp van wet, strekkende tot voorziening in het te kort op de middelen tot dekking van de staatsbehoeften in 1848.

— Sedert eenige dagen wordt in de residentie veel gesproken van groote bezuinigingen en vereenvoudigingen, die tegen het begin van het volgende jaar in alle takken van het Staatsbeheer zouden worden ingevoerd. Dit zou, zegt men, ook voor een aanzienlijk bedrag het geval zijn met de begrooting voor het departement van oorlog.

's GRAVENHAGE den 23 october.

Z. K. H. prins *Hendrik* is gisteren avond van Hoogstdeszelfs reis naar Vlissingen, alwaar Z. K. H. eene inspectie over de sluizen gehouden heeft, in de residentie teruggekeerd.

— Gisteren morgen ten 11½ ure is weder een Ministerraad gehouden, die tot een ure heeft geduurd en waarna er Kabinetsraad heeft plaats gehad.

— Heden avond zullen in den Koninkl. Franschen schouwburg alhier de algemeene repetitien gehouden worden van *Willem van Oranje*, of *de Unie van Utrecht*, groote opera in vier bedrijven en in zeven afdeelingen, door *Fr. Förster*, voor het Fransche tooneel bewerkt door den heer *Auguste Clavareau*, muzijk van den heer *Carl Eckert*.

— Volgens alhier ontvangen berigten hebben zich ook te Vlaardingen twee cholera-gevallen opgedaan, doch geen der lijders is bezweken.

ROTTERDAM den 23 october.

Heden is de Tentoonstelling ván Vee, Voortbrengselen van en Werktuigen voor Landbouw, gehouden door de Afdeeling Rotterdam en Omstreken der Hollandsche Maatschappij van Landbouw, in localen der Societeit *Harmonie* alhier, geopend. Reeds de Catalogus bewijst dat de oproeping tot medewerking niet te vergeefs door het Bestuur der Afdeeling gedaan is. Van verschillend vee en pluimgedierte bevat die Catalogus 113, van voorwerpen en werktuigen van en voor Landbouw 279 Nommers. Na het afdrukken zijn nog andere bijgekomen. Reeds een vlugtig bezoek overtuigt dat het Bestuur lof verdient voor de oordeelkundige en smaakvolle rangschikking en plaatsing der Voorwerpen, terwijl het einde der zaal, op eene uiterst smaakvolle en gepaste wijze, door de heeren *Greven* en *van de Laar*, is gedecoreerd. Onder de vrij talrijke bezoekers merkten wij heden ook verscheiden dames op, en inderdaad ook voor deze bevat de Tentoonstelling veel wat hare aandacht verdient. Ongetwijfeld zullen de ijverige pogingen van het Bestuur der Afdeeling, en van allen die tot bevordering van het loffelijk doel medewerkten, ook morgen en overmorgen door een druk bezoek beloond worden. Op de bekrooning, die gedeeltelijk reeds geschied is, gedeeltelijk nog geschieden moet, komen wij nader terug.

— In den afgeloopen nacht ontstond alhier brand, in een winkelhuis aan het oosteinde van de Hoogstraat, doch werd, door de aangebragte hulp, gelukkig spoedig gebluscht.

Onder het afdrukken dezer, omstreeks 1 ure, ontstaat een felle brand ten huize van den mr. broodbakker *Machielsen*, in de Raamstraat, het derde huis van de Zandstraat, welk pand bijna geheel eene prooi der vlammen wordt, terwijl ook de naast aangelegene veel hebben geleden. Van alle kanten zijn de spuiten toegesneld. Omstreeks twee ure is de brand nagenoeg gebluscht.

— Volgens eene officiële opgave der Plaatselijke Commissie van geneeskundig toevoorzigt te Amsterdam, waren tot 20 dezer in het geheel (en dus ook buiten het gasthuis) aangegeven 79, overleden 37 cholera-lijders.

In het cholera-gasthuis aldaar zijn tot heden in het geheel ingekomen 42 lijders. Daarvan zijn overleden 15, hersteld 3, verplaatst als niet cholera-lijders zijnde 8 en in behandeling gebleven 16.

— De aardschokken, van welke wij in onze vorige gewaagden, zijn niet alleen in Walcheren, maar ook in andere Zeeuwsche eilanden, als Schouwen, Zuid- en Noord Beveland en Wolfaartsdijk, als mede in België, waargenomen.

— Door den Breeden Kerkeraad der Nederduitsche Hervormde gemeente te Middelburg is laatstleden vrijdag, ter voorziening in de vacature, veroorzaakt door het emeritaat van ds. *G. Waller*, zamengesteld het volgend twaalftal van predikanten: dd. *J. P. Hasebroek*, te Breda; *J. Broedelet*, te Gouda; *L. van Haaften*, te Nijmegen; *J. Appel*, te Kockenge; *C. S. Adama van Scheltema*, te Hoorn; *H. J. Hofstede*, te Gorinchem; *E. Cats Wor*, te Mijdrecht; *F. C. van den Ham*, th. dr., te Harderwijk; *C. E. van Koetsveld*, te Schoonhoven; *C. L. Jungius*, te Rijswijk; *L. G. Th. Creutzberg*, te Chaam, en *B. S. van Deinse*, te Naaldwijk.

— De hoogleeraar *V. S. M. van der Willigen* hield eenige dagen geleden, voor een aanzienlijk gehoor, in het auditorium van het Athenaeum te Deventer zijne inwijdingsrede, over *natuur- en sterrekundig onderzoek*, waarin hij den aard en den gang van dit onderzoek voorstelde.

Van ROTTERDAM vertrokken *Concordia*, J. Steffens, n. Stettin; *Ida*, Waddingham, naar Maldon; *Suffolk*, W. Holdsworth, n. Hull, en *Anna Maria*, D. Lovius.

HELLEVOETSLUIS den 21 dezer. Gisteren na den middag is alhier binnengekomen *Attwood* (st.), H. Cheesman, van Londen. Heden morgen zeilden *Pio Nono*, J. van der Meyden, n. Valparaiso; *Roelfina Gesina*, J. K. Bolhuis, en *Onderneming*, B. J. Goossens, n. Londen; *Echo*, S. Williamson, naar Sunderland; *Drie Kinderen*, R. T. Pik, naar Dantzig; *Meina Sygiena*, P. T. Wold, naar Stettin; *Adriana*, J. T. Puister, n. Elseneur, en *Vennerne*, O. H. Klock, n. Osterrisoer. De brik *Superior*, kapit. J. Crowder, van Rio-Janeiro n. Rotterdam, is door de stoomboot *Kinderdijk* binnen door van Brouwershaven alhier in het Kanaal gesleept; de wind Z.

HELLEVOETSLUIS den 22 dezer. Gisteren na den middag zijn alhier binnengekomen *Eagle*, E. Garwood, v. Ipswich; *Hendrika Arentina*, H. A. Breeland, van Bergen, en stoomde in zee *Sea Gull*, G. Nichols, naar Hull. Heden morgen arriveerden *Perseverance*, J. Coleman, van Faversham, en *Alby*, A. T. Petrowsky, van Stettin; de wind Z. W.

HELLEVOETSLUIS den 23 dezer. Gisteren na den middag zeilde *Isis*, T. Graham, naar Londen, en arriveerden *Hendrik Gijsbert*, L. Maasdijk, van Abbeville; *Admiral Windham*, P. le Page, van Guernsey, en *Hendrika*, E. J. Gust, van Libau; heden morgen *Roberts*, A. Duncan, van Rio-Janeiro, laatst van Cowes; *Dart*, J. H. Doughty, *Martha*, J. Collis, *Sunbeam*, W. Crompton, *Alida*, T. F. Harding, en *Hendrik*, IJ. D. de Jonge, alle vijf van Liverpool; *John Stroud*, T. Harris, van Swansea; *Elizabeth*, H. Matthews, van Shoreham; *Colonel Evans*, H. Harnden, en *Batavier* (st.), D. Dunlop, van Londen; *Pomona*, J. Milne, v. Grangemouth; *Mexico*, J. Kuyt, van St. Petersburg, en zeilde *Alert*, C. C. Burns, n. Plymouth. — Zeilklaar *Eliza*, P. H. de Boer, n. Liverpool; *Splendid*, A. Owen, naar Bristol; *Intellect*, W. W. Pringle, naar Londen, en *Paquet Fortuna*, C. Svane, n. Bergen, alle vier v. Rotterdam; de wind Z. Z. W.

BRIELLE den 21 dezer. Gisteren na posttijd zeilden *Samuel & Sarah*, R. Robinson, naar Sunderland; *Edgar*, J. Tullock, naar Newcastle, en *Cornopia*, R. Crawford, naar Seaham; heden voor posttijd *Tjapko Schuringa*, H. T. Drent, n. Wisbeach; *Messenger*, J. Moore, naar Sunderland; *Goede Verwachting*, S. T. Swiers, naar Stettin; *Martin Luther*, N. Knudsen, naar Porsgrund, en stoomde in zee *Rainbow*, W. Norwood, naar Londen; de wind O. en Z.

BRIELLE den 22 dezer. Heden voor posttijd zijn alhier binnengekomen *Hambourg* (st.), L. Maressal de Marsilly, van Havre; *de Jonge Lieffert*, G. W. Stuit, van Liverpool; *Magnet* (st.), J. Goodburn, en *Giraffe* (st.), R. Stranack, v. Londen; *Annechiena*, J. G. Oostra, van Demmin, en stoomde in zee *l'Estafette*, C. Sueur, n. Duinkerken, en zeilde *Dorothy's*, A. Taylor, n. Newcastle; de wind Z. Z. W.

BRIELLE den 23 dezer. Heden voor posttijd zijn binnengekomen *Prinses van Oranje* (st.), D. L. Geest, van Duinkerken; *City of London* (st.), R. Hart, en *City of Rotterdam* (st.), J. Boxer, van Londen, en zeilden *Herald*, J. Hughes, naar Gloucester, en *Earl Talbot*, J. A. Miller, naar Newcastle; de wind Z. W. en Z.

MAASSLUIS den 23 dezer. Kapitein J. J. Joosten, naar Portsmouth, die bij den Hoek ten anker lag, is eergisteren wel in zee gekomen; de wind Z. O. Gisteren en heden niets gepasseerd; de wind W. Z. W.

Volgens ontvangen berigt, is het schip *de Noord*, kapit. H. G. Pott, den 18 dezer van Newport n. San Paolo de Loanda vertrokken.

TEXEL den 22 dezer. De wind Z. W. tot Z. Z. W. Binnengekomen eergisteren *Magnet* en *Lion* (st.) van Londen (welke laatste heden derwaarts is teruggekeerd), H. R. Giezen van Hull, H. Kassens van Hammerfest en H. H. Ebes van Osterrisoer; gisteren J. P. Boer van Baijonne, H. H. Nieboer van Londen, D. J. Wiersma van Riga, P. H. Haubuss van Stettin en C. Lange van Fredrikstad; heden D. W. Boontje, J. Croese, G. A. Boomgaard en *Ranger* (st.), alle vier van Londen, N. J. Riensema van Chichester, T. Rogers en J. D. Douwes van Newcastle, H. L. Kok van Koningsbergen en K. E. Boswijk van Drammen. Vertrokken eergisteren *Marietta*, F. Scarpa, naar Triest, benevens twee kolenschepen; gisteren S. J. Zult en H. Visser naar Londen, J. K. Potjewijd naar Yarmouth, *Koning Willem II* (st.) naar Hull, D. J. Meijer naar Newcastle, M. J. Mortensen naar Horsens en drie vreemde schepen naar Noorwegen.

VLIE den 20 dezer. De wind O. Z. O. Binnengekomen J. C. Westerbrink van Hadersleben; gisteren nog *Beurs van Amsterdam* (st.) van Hamburg.

AANGEKOMEN: te Rouaan den 15 dezer H. H. Brakke van Rotterdam; te Abbeville dien dag J. K. Brouwer van Riga en 18 D. Spaans van Rotterdam; te Hamburg 17 W. J. Konterman van Hadersleben en H. K. Tent van Amsterdam; te Bremerhaven dien dag J. Dommering van St. Petersburg en H. T. Dijkstra van Amsterdam; te Straalsund 14 F. F. Lieffijn v. Peterhead; te Kiel 17 B. G. Gerritsma van Amsterdam; te Swinemunde 14 J. R. Brons, 15 J. E. Karst en H. D. Douwes, en te Dantzig 13 R. B. Jonker, alle vier van St. Petersburg; te Pillau 14 H. A. Potjer van Groningen; te Memel 10 J. J. Mets van Amsterdam, 11 G. van der Werff van Delfzijl, 12 W. P. Wessels van Edam, 13 H. S. Vos en L. J. Naatje van Amsterdam; te Libau 8 J. F. Ziepe en A. Schlossmann van Schiedam, 11 J. T. Wilmink van Rotterdam en H. J. Smit van Amsterdam; te Bolderaa 12 R. K. Klaassens van Leer, H. G. Botje van Hamburg en G. J. Schulte van Harlingen; te Bergen 5 B. C. Berentsen van Vlaardingen; te Christiania 10 C. Norup en te Gothenburg 14 H. E. de Jonge van Amsterdam.

VERTROKKEN: van Bilbao den 12 dezer *Venilia*, H. Meppelder, naar St. Ubes; van Baijonne 17 *Koning Willem*, L. H. Singer, naar Bordeaux; van Bordeaux 17 *Lapeyrouse*, Berchon, naar Batavia; van Royan 13 *Alberdina*, H. A. Hazewinkel, naar Rotterdam, en *Wubbina Catharina*, H. A. Panjer, naar Leer; van Paimbœuf 16 *Emmanuel*, J. Dolu, naar Batavia; van Nantes 17 *Antje Witsenborg*, C. A. Boomgaard, naar Rotterdam, en *de Hoop*, J. K. de Weerd, naar St. Ubes; van Bremerhaven 18 H. D. Gust en 19 C. Siemers, beiden naar Amsterdam; van Travemunde 17 *Vijf Gezusters*, A. J. Kuiper, naar Engeland; van Swinemunde 17 *Emil*, Blödorn, naar Holland; van Dantzig 14 *Helena*, Jongebloed, naar Termunterzijl; van Pillau dien dag *Fennegina*, H. H. Duit, naar Rotterdam, en 15 *Annechina*, E. S. van der Wijk, naar Amsterdam; van Kroonstad 10 *Elisabeth*, H. H. Wey, n. Riga, en *Aurora*, G. M. Gnodde, naar Elseneur; v. Kopenhagen 16 *Gefion*, J. J. Thrane, naar Holland.

ANTWERPEN den 21 dezer. Eergisteren morgen zou het Nederlandsch kofschip *Anthony*, kapit. E. H. Mugge, onlangs van Marianopel gekomen, aan de zuidzijde van de groote Dokkom gekielhaald worden, toen, naar het schijnt, een der touwen brak en het schip onmiddellijk zonk. Heden is het met behulp van acht werklieden weder lens gepompt.

ELSENEUR gepasseerd den 15 dezer (onderanderen) *Riga*, P. Kuyt, met potasch van Petersburg n. Rotterdam. Den 17den *Jantina*, de Boer, met rogge van Wolgast naar Schiedam, en *Babet*, Hertzberg, met ijzer van Amsterdam naar Dantzig. — RENDSBURG gepasseerd den 19den *Jantina*, K. H. Bakker, van Hamburg naar Koningsbergen.

Uittreksel uit de Lloydslijsten van den 18, 19 en 20 october:

Te Londen den 18 dezer aangekomen *Eliza Stone*, Collingwood, van Harlingen, 19 *Mayflower*, Seaton, en *Catharina Alida*, Scholtens, 20 *Nephews*, Fould, alle drie van Groningen; te Ramsgate 18 *Johanna Cornelia*, Seeuwen, van Brussel; te Southampton dien dag *Vrouw Sophia*, Brongers, v. Groningen; te Portsmouth 17 *Lydia*, Delaboyde, v. Rotterdam; te Plymouth 18 *Kate & Jane*, Bell, en *Rattler* (st.), Carter, mede van Rotterdam, welke laatste de reis naar Liverpool heeft voortgezet; te Falmouth 15 *Xerezano*, Evans, van Rio-Janeiro om order; — van Deal 17 vertrokken *Devonshire*, (van Londen) naar Batavia; van Dartmouth 16 *Racer*, Pater, en van Falmouth 18 *Express*, Meijer, beiden (v. Rio-Janeiro) n. Antwerpen; van Bristol 18 *Johanna Jacoba*, Sap, naar Cardiff; van Cardiff dien dag *Margaretha*, Westers, n. Amsterdam; van Belfast 16 *Ida Reina*, Breeland, n. Liverpool; van Grangemouth 16 *Vulcan*, Telfer, *Victoria*, Greig, en 17 *Alert*, Rankin, alle drie n. Rotterdam; — te St. Mawes 15 *Oscar*, Dillon, van Liverpool naar Dordrecht; te Grangemouth 16 *Ferret*, Fall, van Rotterdam; te Hartlepool 14 *Vriendschap*, Voogd, van Poole; te Hull 16 *Catharina*, Olthoff, van Amsterdam, 17 *Stad Almelo*, Koning, van Zwolle, en 18 *Maese*, Moloney, van Rotterdam; te Yarmouth 14 *Ettina*, van Sluis, van Wormerveer; te Mistley 16 *Ida Hillechina*, Broekema, van Rotterdam; te Harwich 18 *Paul Fredrik*, Næss, v. Amsterdam n. Tonsberg, lek en met zeeschade; — van Oporto 12 vertrokken *Jantina Annechiena*, Sap, n. Hamburg; te Malaga 9 uitgeklaard *Vereeniging*, van Vliet, naar Amsterdam; te Torrevecchia 1 aangekomen *Broedertrouw*, Dijkama, van Alicante; — te New-York 27 september *Angelique*, Edwards, 29 *Maria Anna*, van der Wal, beiden van Amsterdam, en 30 *Belvedere*, Robertson, van Antwerpen; te Charleston dien dag *Edwin*, Wales, van Havanna n. Cowes, lek; — te Buenos-Ayres 14 augustus uitgeklaard *Russian*, Carter, naar Antwerpen.

De schepen *Brazilian*, kapitein Power, van Fernambuck naar Antwerpen, *Provider*, J. Wilcocks, van Cardiff, *Catharina Engelina*, J. E. de Grooth, en *Antina Elsina*, J. A. Westers, beiden van Liverpool en alle drie naar Rotterdam, zijn den 19 dezer te Plymouth binnengeloopen.

Uittreksel uit de Lloydslijst van den 21 october:

Te Londen zijn den 21 dezer aangekomen *Vriendschap*, Bieze, van Rotterdam, *Snowdon Lassie*, Edwards, van Harlingen, en *Wave*, Appleton, van Medemblik; te Plymouth 20 *Weldaad*, de Jonge, van

...verpool naar Zwolle; te Falmouth (uit zee terug) *Express*, Meijer, ... Rio-Janeiro naar Antwerpen, met zeeschade, zijnde door eene ...ooner aangezeild; bij Falmouth 16 *Anversois*, Meulenaer, van ...vanna naar Antwerpen; te Jersey 17 *Hendrika*, de Jonge, van ... Petersburg; te Cardiff 19 *Zorgvliet*, de Jong, van Jersey; — van ...erpool 20 afgezeild *Juffer Ellegonda*, Goossens, *Hendrika Margare-*..., Altona, *Gesina Jantina*, de Jonge, *Gesina*, Schut, *Juffer Fresina*, ...ema, en *Stately*, Simpson, alle zes naar Rotterdam; zeilklaar ...*rgaretha Johanna*, Schou, naar Batavia; — te Leith 19 *Border* ...*en* (st.) van Rotterdam; te Fisherrow 17 *Vrouw Elisabeth*, ...n, van Ostende; te Stockton 19 *Skylark*, Devey, v. Rotterdam; ...oole dien dag *Alida*, Boeling, van Harlingen, en te Woodbridge ...*tje*, Klein, van Straalsund; te Newhaven 20 *Active*, Markey, ... Rotterdam.

...et schip *Glasgow*, kapit. J. Henderson, v. Rotterdam n. Glasgow, ...en 19 dezer met verlies van een gedeelte der verschansingen ter reede ... Grimsby binnengeloopen.

CARGA-LIJST.

CORNELIA, D. B. JONKER, van *Rio-Janeiro*.

...a balen Koffij, *Cruys, van Casteel en Knight*, en 100 dito ... Order.

SUPERIOR, J. CROWDER, van *Rio-Janeiro*.

...o b. Koffij, *Cruys, van Casteel en Knight*.

GIRAFFE, R. STRANACK, van *Londen*.

...v. Olie, *Suermondt en Co.*; 9 v. en 25 z. Koffij, *Coomans, ...en Philippi*; 12 z. Piment, *Thormann en Co.*; 5 pakken ...ille, *Kreglinger en Co.*; 4 pakk. Meubelen enz. en 20 kistjes ..., *Grohé en Sander*; 94 dito dito, *M. Ezechiels en Zn.*; 6 k. ...n., *C. Balguerie en Zn.*; 18 pakk. dito, Diversen; 5 dito dito, ...ntstanden, 24 z. Piment, 11 v. Bier, 14 b. Wol en 60 Metalen ...n, Order.

CITY OF ROTTERDAM, J. BOXER, van *Londen*.

... Amandelen, 1 cer. en 4 k. Kina, 2 k. Rhabarber, 3 k. Gom ..., 1 k. Camboge, 8 k. Thee, 1 b. Senebladen, 31 z. Peper, 2 v. ...ate Ammoniac en 1 pijp Rum, *P. v. Ommeren*; 250 z. Sumak ..., Galnoten, *H. Braakman en Co.*; 1 k. Gom Benjamin, 2 v. ...Sandaric, 2 z. Droogerij en 27 b. Geitenhaar, *Pluygers en* ...; 1 b. Cochenille en 3 k. Lacdije, *W. Bunge en Co.*; 1 vat ...er en 1 v. Citric Acid, *J. P. de Cock*; 7 k. Gom en 60 z. Zaad, ...*ein*, *v. d. Velde en Koch*; 1 k. Olibanum, 2 k. Castor-Olie, ... en 2 k. Kina en 1 v. Carbonate Ammoniac, *L. Maijer en Co.*; ...vaatjes Harst, *J. C. Rijks en Co.*; 29 v. Salpeter, 18 b. Haar en ...Rottingen, *S. A. le Vino en Co.*; 20 z. Koopm., *C. Walger*; ...eeren Buizen, *Minderop en van Heel*; 157 staven IJzer, *J. F. ...an en Zn.*; 4 b. Koopm., *Allan en Co.*; 10 kistj. Blik, *F. W. ...om*; 4 k. Koopmanschap, *J. B. Crol en Co.*; 1 v. dito, *L. G. ...heimer*; 1 pijp Wijn, 1 vaatje Kirchwater, 6 k. Champagne en ... Koopmanschap, Order.

BLOOM, H. PATERSON, van *Portsoy*.

...66 heele, 16 halve en 56 kwart v. Haring, Order.

ALBY, A. T. PETROWSKY, van *Stettin*.

...74 schep. Rogge, 320 Garniermatten en 250 Kandijkisten, Order.

IN LADING LIGGENDE SCHEPEN.

Te Rotterdam:

...LTIMORE, het Amerikaansch Fregatschip *Silas Richards*, kapit. ...*a. Welsh*; vertrekt spoedig. Adres bij *Wambersie en Crooswijck*.

...TAVIA, mede voor Passagiers, waartoe hetzelve uitmuntend is ...gerigt, het nieuw gebouwd en gekoperd Nederlandsch Barkschip ...*izabeth*, kapitein *P. Serlé*, om tegen het eind der maand ...October te vertrekken; voerende eenen bekwamen Scheepsdoctor. ...dres ten kantoren van *Kuyper, van Dam en Smeer* en *Hudig* ... *Blokhuyzen*.

...TAVIA, mede voor Passagiers, waartoe hetzelve bijzonder is inge...rigt, het snelzeilend Nederl. gekoperd Barkschip *Vier Gebroeders*, ...apitein *H. Noltee*, voerende eenen bekwamen Scheepsdoctor, om ...poedig te vertrekken. Adres ten kantoren van *Kuyper, van Dam ...n Smeer, Hudig en Blokhuyzen* en *W. Ruys*, J. Dz.

...NDEE, het Engelsch Schoonerschip *City of Rotterdam*, kapit. ...*mes Lee*. Adres ten Kantore van *George Levingston* en van ...*A. Houwens*, Cargadoors.

...BURG, het Blankenezer Schoenerschip *Otto*, kapit. *H. Lange*. ...dres bij *Kuyper, van Dam en Smeer*.

...BURG, het Nederl. Kofschip *Geerdina Beerta*, kapit. *J. D. ...ik*. Adres bij *Kuyper, van Dam en Smeer*.

...NGSBERGEN, het Nederl. Kofschip *Agina Uindina*, kapit. ... *Brouwer*. Adres bij *Kuyper, van Dam en Smeer*.

...STANTINOPEL, het gekop. Hanoversch Barkschip *Constantia*, ...pit. *M. J. Zeeman*. Adres bij *Kuyper, van Dam en Smeer*.

...RPOOL, het Nederl. Kofschip *Johanna Ettina*, kapit. *P. G. ...chuur*. Adres bij *Kuyper, van Dam en Smeer*.

...W-YORK, het Amerikaansch Fregatschip *Louvre*, kapitein *T. ...eeks*; vertrekt 25 dezer. Adres bij *Wambersie en Crooswijck*.

BEURS- EN MARKTBERIGTEN.

***...DRID** den 14 October.* Spanje 3 per cents 19¾ papier, na ...tijd 19⅞ geld; dito 5 per cents 9⅝ a contant; Rentel. Schuld 3¼ pap., ...rstijd 3⅜ geld; Coupons 5¼ papier.

***...RIJS** den 21 October.* Frankrijk 3 per cents 44. 25 a contant ...n ultimo; dito 5 per cents 68. 25 a contant en 68. 30 tegen ultimo; ...ening van 1847, 68. 45 a contant en tegen ultimo; de Actien van ...ank 1500; Spanje 3 per cents 23. — De fondsen blijven steeds ...t; zoowel de 5 als de 3 per cents sloten echter heden 5 centimes ...r dan gisteren.

***...DEN** den 20 October.* De 3 per cents Geconsolideerden 84½, ...nt en voor rekening; de Gereduceerden 83⅝; Rusland 98; Spanje, ... cents, 22¼; Portugal 22¾; Brazilië 72½; Mexico, 5 per cents, ...oor rekening; Holland, 2½ per cents, 44½, en dito, 4 per cents, ...ten, 68¼. De Wissel op Amsterdam 12 a ½; op drie maanden ... en op Rotterdam 12, 2.

...21sten. De 3 per cents Geconsolideerden 84⅝ a ¾; de Geredu...en 83¾; de Actien van de Bank 181 a 184; Rusland 97 a 99; ..., 3 per cents, 21¾ a 22¼; Portugal, 4 per cents, 22½ a 23½; ... 19⅞ a ½; Brazilië 70 a 72; Holland, 2½ per cents, 44⅞.

***...WERPEN** den 21 October.* Weinig handel. België 5 per ...¼ geld; dito 4½ per cents 71½; dito 2½ per cents 38⅜. Spanje ...ents 6½ geld; dito Binnenl. 3 per cents 17¼ geld en 17½ papier.

***...TERDAM** den 23 October.* Nederlanden, Werkel. Schuld, ... 44 1/16 a 44 3/16, gebl. 44 1/16; id., 3 pc., 52⅛; id., 4 pc., 68⅝ ... gebl. 68 3/16. België, Certif. bij *Rothschild*, 2½ pc., 36 3/16. ..., bij *Hope en Co.*, 5 pc., 96½; Negot. 1831–1833, 5 pc., ... 1840, 4 pc., 75⅞; idem bij *Stieglitz*, 4 pc., 75½. Spanje, ...*oin*, 1835, 5 pc., 6⅞; id. £ 510, 5 pc., 6 13/16 a 6¾, gebl. 11/16; ...Coupons 5⅝ a 5⅞; Nieuwe, 3 pc., 24; Binnenl., 3 pc., 17 5/16 ... gebl. 17 5/16. Portugal, te Londen, 3 pc., 21¾ a 21 13/16, gebl. ¾; ..., 23¼ a 23⅜. Oostenrijk, Metaliek, 5 pc., 60 a 60½, gebl. ½; ... pc., 31 7/16 a 31¾, gebl. 31½. Polen, Aand. 1835, *f* 117¼. ... te Londen, 5 pc., 18⅝ a 18¾, gebl. 18⅝.

... Nederl. Werkel. Schuld, 2½ pc., 44. Spanje bij *Ardoin*, ...; Binnenl., 3 pc., 17¼. Oostenrijk, Metall., 2½ pc., 51 5/16.

***...TERDAM** den 23 October.* Parijs 2 maanden *f* 56, id. zigt ...; Bordeaux 2 m. *f* 54⅞, idem 15 dagen *f* 55⅜; Madrid, 3 m. ... Cadix 3 m. *f* 235; Sevilië 3 m. *f* 220; Bilbao 3 m. *f* 230; ... en Porto 3 m. *f* 40½; Genua 2 m. *f* 45; Livorno 2 m. *f* 37; ...m *f* 74; Petersburg 2 m. *f* 182; Weenen 6 w. *f* 31; Augsburg ...54⅜; Frankfort 6 w. *f* 98¾; Hamburg 2 m. *f* 34¾, id. zigt ... Londen 2 m. *f* 11. 87½, id. zigt *f* 11. 95; Rotterdam ⅛. ... 3 pc.

***...TERDAM** den 23 October.* Nederlanden, Werkel. Schuld, ...44 l. k., 44 3/16 h. k., 44 1/16 gebl. k.; id. id., 3 pc., 52; id. id., ...; Aand. Holl. Spoorw.-Maatsch., 4½ pc., 85. Spanje, *Ardoin*, ...5 pc., 6⅞. Rusland, bij *Hope en Co.*, 1798 en 1816, 5 pc., 96½; ...8 en 1829, 5 pc. 96¾. Oostenrijk, Metaliek, 2½ pc., 51¼ l. k., ... Mexico 1846, £ 100, 5 pc., 18.

***ROTTERDAM** den 23 October.* Hamburg 2 maanden *f* 34¾, kort *f* 35; Parijs 2 maanden *f* 55⅞, kort *f* 56¼; Bordeaux 2 maanden *f* 55¼, kort *f* 55½; Frankfort 6 weken *f* 98¾.

***AMSTERDAM** den 23 October.* TARWE was heden bij gerijven als voren; verkocht: 126 ℔ bonte Pools. *f* 327; 128 ℔ roode Stettin *f* 290; 127, 128 ℔ bonte Pools. *f* 331, *f* 335. — RUGGE tot nagenoeg vorige prijzen, met weinig handel: 117 ℔ Petersburger *f* 147; 126 ℔ Rostocker *f* 164; 122 ℔ Pruiss. *f* 162. — GERST en HAVER zonder handel. — BOEKWEIT *f* 5 lager: 120 ℔ N. Amersf. *f* 165; 123 ℔ N. Holsteinsche *f* 170; 121 ℔ Jar. dito *f* 145. — KOOLZAAD: Peterb. in veiling £ 52; Vriesch £ 48, £ 46; Norder £ 54½; Holst. £ 55; op 9 Vat, dadelijk, in Oct. en Nov. £ 59½. — RAAPOLIE: op 6 w. *f* 35½; Vlieg. *f* 34½; in Mei eerstk. *f* 35; Nov. *f* 34¼; Dec. *f* 34½. — LIJNOLIE: op 6 w. *f* 28½; Vlieg. *f* 27½. — HENNEPOLIE: op 6 w. *f* 35½. — RAAPKOEKEN *f* 60 a *f* 64. — LIJNKOEKEN *f* 8 a *f* 10.

***ROTTERDAM** den 23 October.* TARWE: Zeeuws., Vlaams. en Overm. 20 a 30 *cents* lager, met zeer trage koopers; goede en puike Jarige *f* 8. 90 a *f* 9. 40; Mindere *f* 8 a *f* 8. 60; N. dito, de beste van *f* 7. 70 tot *f* 8. 40; Mindere *f* 6. 50 a *f* 7. 50; Roode soorten vonden alleen tot verlaagde prijzen koopers, ook ter verzending. In Entrepôt: 157, 158 ℔ Jar. en N. Rijn *f* 255, *f* 260; 159 ℔ Hoogl. Kleefs. *f* 262. In Cons.: 162 ℔ Jar. Hoogl. Kleefs. *f* 295; 160 ℔ Hoogl. Kleefs. *f* 285; 159 ℔ dito *f* 290; 158, 160 ℔ Jar. en N. Bovenl. *f* 260, *f* 275; 156 ℔ N. dito *f* 250; 157 ℔ Cubanca *f* 255. — ROGGE: N. Overm., Zeeuws. en Vlaams., 10 *cents* lager, *f* 5 a *f* 5. 50; andere Soorten ook lager en weinig begeerd; 146 ℔ Jar. Fransche *f* 147; 149, 150 ℔ Rijn *f* 160; 152 ℔ Rost. te Schiedam *f* 178. — GERST: N. Zeeuws., Vlaams. en Overm. Wint. *f* 3. 80 a *f* 4. 20; dito Zomer *f* 3. 30 a *f* 3. 70. — HAVER: Zeeuws. en Inl. Korte *f* 2. 30 a *f* 3. 10; dito Lange *f* 2 a *f* 2. 50. — BOEKWEIT *f* 2 a *f* 5 lager; op 140 ℔: N. N.-Brab. *f* 148, *f* 150, *f* 152; Groot-Brab. *f* 150, *f* 148. — ERWTEN slap: Zeeuws. Graauwe *f* 7 a *f* 9. 50; dito Groene *f* 6. 50 a *f* 8. 50; dito Witte *f* 6 a *f* 7. — BOONEN: Zeeuws. en Walch. Witte *f* 7 a *f* 8. 75; dito Bruine *f* 7 a *f* 8. 75; dito Paardenboonen *f* 4. 30 a *f* 4. 70. — KOOLZAAD: puik Zeeuwsch gestort £ 56; dito in zakken £ 55; Vlaamsch in zakken £ 54.

NB. *De genoteerde Gewigten der Rotterd. Graanm. zijn halve N. Ponden per mud.*

***SCHIEDAM** den 23 October.* Jenever, het Nederl. Vat, zonder fust, *f* 17; Amst. proef, idem idem, *f* 18. 25. Zonder de belasting.

*** De onderstaande Personen worden uitgenoodigd om zich onverwijld te vervoegen ter Secretarie dezer Stad: ANTONIE VAN HOUTEN, Milicien der ligting van 1845, dienende bij het regement Grenadiers en Jagers, JOHANNES GIJSBERTUS VAN DE WEIJER, van beroep Bakkersknecht, beide laatst gewoond hebbende te Utrecht, en JOHANNES SAMUEL DU CHATENIER, gewoond hebbende te 's Gravenhage.

*** *MISSIONS to the HEATHEN.*

The Eighth anniversary of the Rotterdam Ladies auxiliary Missionary Society *will be held (D. V.) in the English Reformed Church, Haringvliet, on Wednesday Evening,* 25th *inst. at 7 o'clock, when several addresses will be delivered both in English and Dutch. — All friendly to the object are respectfully invited to attend.*

Two-thirds of the Collection will be given to the Netherlands Missionary Society.

Wij betuigen onzen hartelijken dank voor alle de bewijzen van deelneming, die wij bij het overlijden van ons geliefd jongste Kind ontvangen mogten.

Rotterdam den 23 October 1848.
VOLKERT V. D. WILLIGEN.
JOHANNA V. D. WILLIGEN, NIERSTRASZ.

Voor de vele bewijzen van hartelijke deelneming in het overlijden van ons geliefd Kind, JOHANNES MARTINUS, ontvangen, betuigen wij, langs dezen gebruikelijken weg, onzen welmeenenden dank.

Rotterdam den 23 October 1848.
P. J. HAAXMAN.
W. J. HAAXMAN, WITTIGS.

Heden overleed onze geliefde Moeder en Behuwdmoeder, MARIA BARBARA MARCELIS, geb. GIELEN, in den gezegenden ouderdom van omtrent 89 jaren.

Rotterdam den 18 October, 1848.
P. G. MARCELIS.
J. F. M. MARCELIS, SLEURS.
W. H. SLEURS.
M. H. SLEURS, MARCELIS.

Onze Lieveling, HENDRICUS ANTONIUS MARIE, werd ons heden, na een bezit van slechts tien weken, door den dood ontrukt.

Rotterdam den 20 October 1848.
Eenige kennisgeving.
Mr. J. B. VAN DER VEN.
M. G. VAN DER VEN, HOOGEWEEGEN.

Heden morgen omstreeks ten half zes ure overleed plotseling, in den ouderdom van ruim 68 jaren, tot mijne en mijner Betrekkingen diepe droefheid, mijn waarde Man, de Heer CORNELIS VAN GELDEREN, *Senior*, in leven *Oud Kapitein ter Koopvaardij*.

Vlaardingen den 22 October 1848.
Eenige kennisgeving.
MAARTJE VAN DER WEYDEN, Wed. CORN. VAN GELDEREN, *Senior*.

*** GENERAL STEAM NAVIGATION COMPANY.

Dienst tusschen **ROTTERDAM** en **LONDEN**.

De MAAL-STOOMPAKETTEN vertrekken met PASSAGIERS en GOEDEREN:

WOENSDAG 25 October, 's morgens 9 ure,
SATURDAG 28 „ „ 11 „

Bovendien 's wekelijks **twee- of driemaal** eene **Stoomboot, speciaal** en **volkomen** ingerigt tot Laden van **VEE en andere GOEDEREN.**

TARIEF, ***aanvang met 1 Julij:***

1ste Kajuit	£ 1. 5,	Rijtuigen van £ 2. 2, tot £ 2. 10,	
2de „	- - . 15,	Paarden	- 2. 10.

Nadere inlichting bij de Agenten
W. SMITH & P. A. VAN ES.

*** STOOMBOOTVAART OP SCHOTLAND, voor Passagiers en Goederen.

Naar **LEITH**, het Stoom-Schroefschip ***BORDER QUEEN***, Kapitein ***Thomas Duncanson***. Adres ten Kantore van *GEORGE LEVINGSTON* en van *J. A. HOUWENS*.

*** WINTERDIENST der Stoomboot DE SOUVEREIN,

voor PASSAGIERS en GOEDEREN,

tusschen ***Nieuwesluis, Vlaardingen, Schiedam*** en ***Rotterdam,*** VICE VERSA, aanvangende den **1 November** tot en met ultimo Februarij 1849.

Van ***Nieuwesluis*** naar ***Rotterdam,***
Maandag en Dingsdag, ten **6** ure 's morgens,
de andere dagen „ **8** „ „
Van ***Rotterdam*** naar ***Nieuwesluis,***
Maandag en Dingsdag, 's namiddags ten **3** ure,
de andere dagen „ „ **2** „

In correspondentie met de **Barges** naar en van *Hellevoetsluis*, met de **Spoortreinen** en onderscheidene **Stoomboot-Diensten.**

*** *THÉATRE DE ROTTERDAM.*

DIRECTION DE MR. A. FAUGÈRE.

Mercredi 25 Octobre 1848, **Représentation d'adieu** *de M.lle* ***Dejazet****, composée de:* ***VOLTAIRE EN VACANCE,*** *Comédie-Vaudeville en 2 actes.* — ***MADEMOISELLE DANGEVILLE,*** *Comédie-Vaudeville en 1 acte.* — ***POURQUOI?*** *Comédie-Vaudeville en 1 acte.*

On commencera a 6½ heures.

PRIX DES PLACES:

Loges	*f* 2. 50.	*Parterre*	*f* 1. 50.
Amphithéatre	- 2. 00.	*Galerie*	- 0. 75.

*** KONINKLIJKE ZUID-HOLLANDSCHE SCHOUWBURG,

onder directie van den Heer ***A. Peters.***

Op Saturdag den 28 October 1848: **EEN GUNSTIG OOGENBLIK**, Blijspel in vier bedrijven, naar het Hoogduitsch van *E. Devrient*, door den Heer *G. van Beek* (nooit alhier vertoond). Gevolgd door: **DE SCHIM VAN EEN MINNAAR**, of *het Geheimzinnige Schot*, Blijspel in één bedrijf, naar het Fransch, door den Heer *J. Beems* (nooit alhier vertoond). Aanvang ten **zes** ure.

*** ORGEL-CONCERT,

te geven door ***J. DISSELWERFF****, op* ***Vrijdag*** *den* ***27 October*** *1848, in de Remonstrantsche Kerk.*

(*Ingang Groote Deur aan den Visschersdijk.*)

PROGRAMMA:

1. Introductie en Fuga, van HESSE.
2. Choral: *Wie schön leucht uns der Morgenstern*, van KAEHLER.
3. Variatien met Obligaat Pedaal, van RINCK.
4. Cavatina van C. M. VON WEBER, voor Bazuin, door den Heer *J. T. Tirion*, met Orgelbegeleiding.
5. Choral, met Gefigureerde Bewerking van HESSE.
6. Tenor Aria, uit het Oratorium: *de Schepping*, van HAYDN.
7. Aria van MOZART, voor Bazuin, door den Heer *Tirion*, met Orgelbegeleiding.
8. Adagio uit de Orgel-Sonate N.° 1, van F. MENDELSSOHN BARTHOLDY.
9. Orgelstücke voor het volle werk van RINCK.

De aanvang des avonds ten **half acht ure.**

De TOEGANG-BILJETTEN zijn a *f* 1 te bekomen aan het Muzijk-Magazijn van de Heeren ***Petting & Co.***

*** DIRECTEUREN van het **Fonds, ter instandhouding** van het **Weeshuis** der Stad ***Vlaardingen***, adverteren aan de Houders der Obligatien en Insterverde Lijfrenten, ten laste van dat Fonds, dat, conform de Conditien der Negotiatie, het **JAAR INTEREST**, verschenen 1 October 1848, zal kunnen worden ontvangen ten Kantore van de Heeren JOH.S ECK en ZOON, te Rotterdam, of van den Notaris Mr. J. H. KNOTTENBELT, te Vlaardingen, en dat zal worden betaald als volgt, te weten:

Van de Obligatien.........	*f* 2. 47	per *f* 100 Kapitaal,		
en van de Insterv. Lijfrenten	- 2. 13	„	portie 1e klasse,	
	- 4. 17	„	„ 2e	——
	- 9. 11	„	„ 3e	——
	- 74. 10	„	„ 4e	——

Wordende bij deze herinnerd dat, conform de Conditien der Negotiatie, de Interessen, welke na verloop van zeven maanden na den verschijndag niet zijn afgehaald, vervallen ten behoeve van het gemelde Weeshuis, en dat bij gebreke van de inlevering der *Attestatien de Vita*, staande op de achterzijde der Coupons, gedurende den tijd van vijf achtereenvolgende jaren, de Lijfrenten voor verstorven moeten gehouden worden. — *Zullende men zich stiptelijk aan deze bepaling houden.*

Vlaardingen den 1 October 1848.
W. VAN WARMELO.
J. H. KNOTTENBELT.
J. G. BETZ.
P. J. A. GOUDRIAAN.

*** De **KAPITALE PRIJS** van

f 25,000

is heden Getrokken ten Kantore van ***NATHANS & VAN WITSEN,*** in *de Zwaan*, op N.° **18122.**

*** ALLAN & Co.,

WESTNIEUWLAND, **wijk 4, n.s 74 en 76,**

hebben de eer het geacht Publiek kennis te geven, dat zij van hunne reis naar ***Parijs, Lyon, Londen*** en ***Manchester*** zijn teruggekomen; hunne INKOOPEN bestaan voornamelijk uit de **NIEUWSTE STOFFEN** voor **DAMES-KLEEDJES** en **MANTELS**, in **Zijden, Fransch Merinos, Satin de Laines, Tartan**, enz. enz., als mede **Cachemiren** en **Tartan Châles** en **Châles Longs**; voorts uit de met de meeste zorg uitgekozen **PARIJSCHE MODELLEN** van **Mantels, Mantelets, Hoeden en Mutsen, Linten, Bloemen, Vederen** en de tot de *Modes* behoorende Artikelen.

NB. De Presentering der **MODELLEN** op **Maandag 30 October.**

*** De **SCHULDEISCHERS** in het Faillissement van ***A. DRIESSEN***, *Winkelier*, wonende in de Baanstraat, wijk K, n.° 292, te Rotterdam, worden opgeroepen om Saturdag den 11 November 1848, des namiddags ten 1 ure, te verschijnen op de eerste Bijeenkomst, tot verificatie van Schuldvorderingen, in het Geregtsgebouw, aan het Haagscheveer te Rotterdam.

De Curator,
Mr. G. C. BURGER.

*** De **Prijs** der **COKES**, aan de Gaz-Fabrijk afgeleverd, is

VIJF EN ZESTIG CENTS VOOR DE 32 NED. PONDEN

of nagenoeg **een Mud**, met **10** *Cents* daarboven voor het aan huis bezorgen van die hoeveelheid.
Gaz-Fabrijk Rotterdam den 23 October 1848.

*** **BUNNEKAMP & MAHLER,**

op de Grootemarkt alhier,

verwachten tegen MORGEN, Woensdag den 25sten dezer, de **NIEUWE MODELLEN** van **Mantels**, benevens eene Partij **nieuwe Zijden Stoffen**, een assortiment ***Parijsche* Omslagdoeken** en **Chales Longs**, tot *buitengewoon lage prijzen*, en vele andere **Winter-Goederen.**

*** Men vraagt, op een der Fatsoenlijkste Standen binnen deze Stad, een

HUIS van zes à zeven Kamers

IN HUUR. Verzoeke de opgaven te bezorgen bij de *Wed.* TUINZING *en* ZOON, Boekhandelaren, aan de Goudschewagenstraat alhier.

*** **Men vraagt tegen Mei *te Huur***

een Logeabel **HUIS** met een **TUINTJE**, op den Schiedamschen- of Coolsingel of vooraan op de Schie. Adres bij den Boekhandelaar *P. M. BAZENDIJK*, aan de Leuvehaven.

*** Tegen primo Mei aanstaande of vroeger wordt, op eenen Fatsoenlijken Stand, *TE HUUR* gevraagd eene **WONING** met of zonder TUIN, den Huurprijs van ***f* 220** niet te boven gaande. Adres, onder letter P, bij den Kantoor-Boekhandelaar *S. BENEDICTUS*, in de Westewagenstraat alhier.

*** Het **WINKELHUIS, BOVENWONINGEN** en **ERVE**, staande en gelegen aan de oostzijde van de Zandstraat, wijk E, n.° 412, en het **HUIS, BOVENWONINGEN** en **ERVE**, staande en gelegen aan den noordhoek der Groenendaal, nabij de Nieuwehaven, wijk M, n.° 364, beiden te Rotterdam, dewelken laatstleden Woensdag door de Notarissen DALEN en LAMBERT, in het Locaal der Publieke Verkoopingen, aan de Gelderschekade te Rotterdam, zijn geveild, zullen op MORGEN den 25 October 1848, des namiddags ten 4 ure, door voornoemde Notarissen, ter zelfder plaatse, worden afgeslagen.

*** De **PANDEN**, bestaande in een WINKELHUIS, BOVENWONINGEN en ERVE, in de Gapersteeg, op den hoek van de Wijnstraat, wijk **2**, n.° 105, en een **HUIS, BOVENWONINGEN, OPEN PLAATS** en **ERVE**, in de Bleekersteeg, wijk **3**, n.° 522, welke door de Notarissen *KLEY en BURGER* op laatstleden Woensdag zijn geveild, in het Locaal voor Publieke Verkoopingen, aan de Gelderschekade te Rotterdam, zullen aldaar op MORGEN, Woensdag den 25 October 1848, des namiddags ten vier ure, worden afgeslagen.

*** **VERKOOPING** VAN **MEUBELEN, HUISSIERADEN** ENZ.

De Notaris *JAN VAN DER HOOP Jac. Zn.*, residerende te Rotterdam, als last hebbende van zijne Principalen, is van meening, onder directie van VAN MARLE en VAN DEN ABEELE, op Donderdag den 26 October 1848, op de gewone uren, aan de Hoogstraat, wijk **5**, n.° 362, over de Fransche Kerk, te Rotterdam, publiek te verkoopen: Gouden Horlogie, gemaakt Zilver, Porselein, Glas- en Verlaktwerk, Tafel- en Dessert-Servies, gemaakte Lijnwaden, Bedden en Toebehooren, Katoenen en Wollen Dekens, Meubel- en andere Gordijnen, Ledekanten met Behangsels, Secretaire, Mahonij- en andere Kasten, Tafels, Canapé's, Stoelen, Spiegels, Pendules en Vazen met Stolpen, Vloerkleeden, Haard, Kagchel, Fornuis, Pers, Koper, Tin en andere Goederen meer, benevens eenige **Boeken**; zijnde HEDEN en MORGEN, van des voormiddags 10 tot des namiddags ten 4 ure, ter plaatse voornoemd, voor een ieder te zien.

*** **VERKOOPING**
van MEUBELEN, HUISSIERADEN enz.

De Notaris *ABRAM VAN RIJCKEVORSEL, W. Zoon*, residerende te Rotterdam, als last hebbende van zijne Principalen, is van meening, onder directie van VAN MARLE en VAN DEN ABEELE, op Maandag den 30 October 1848, op de gewone uren, aan den Hoogen Zeedijk, wijk **13**, n.° 53, nabij de Maaslaan, te Rotterdam, publiek te verkoopen: Speld met Diamant, Gouden Horlogie, gemaakt Zilver, Porselein, Glas- en Verlaktwerk, Tafel- en Dessertservies, gemaakte Lijnwaden, Bedden met Toebehooren, Katoenen en Wollen Dekens, Matrassen, Meubel- en andere Gordijnen, Ledekanten met Behangsels, Console, Tafels en Stoelen, Spiegels, Vloerkleeden, Haarden, Pers, Koper, Tin en andere Goederen meer, benevens eenig **Vischtuig**; zullende Vrijdag en Saturdag vóór de verkooping, van des voormiddags 10 tot des namiddags ten 4 ure, ter plaatse voormeld, voor een ieder te zien zijn.

*** **VERKOOPING** VAN **PLANTSOENEN.**

VERKOOPING, op Dingsdag den 31 October 1848, des namiddags ten één ure, op het Stads-Timmerhuis, aan den Haringvliet te Rotterdam, van ***Verplantbare* BOOMEN**, bestaande uit **Ypen, Wilgen, Kastanje, Dennen, Eiken, Linden, Peppels, Hakhout, Struiken, Vruchtboomen** enz., staande gekaveld in de beide Kweekerijen op het eiland Fijenoord. Breeder omschreven in de Notitien, welke van HEDEN af aan het Bureau der Fabrikage, ter plaatse voormeld, te verkrijgen zijn.

Zegt het voort.

*** *A. van Binsbergen*, *J. Kolff*, *L. L. Jacobson*, *C. Suermondt* Jr. en *J. Boon*, Makelaars te Rotterdam, zijn van meening, als last hebbende van hunne Meesters, en na gedane aangifte conform de Wet, op Vrijdag den 27 October 1848, des morgens ten elf ure, in het Huis der Notarissen, aan de Gelderschekade, te verkoopen:

1950 Balen ***Brazil* KOFFIJ,**

aangevoerd van Rio-Janeiro, per het Schip *Lilly*, Kapit. *Th. Lenferly*, liggende in Entrepôt, op een Zolder van het Pand *Suikerbrood*, in de Boompjes, en aldaar daags vóór en op den dag van den verkoop voor een ieder te zien. Nadere onderrigting bij bovengemelde Makelaars.

*** OPENBARE VRIJWILLIGE VERKOOPING.

De Notaris *CAZAUX*, residerende te Rotterdam, is voornemens om op Woensdag den 8 November 1848, des namiddags ten 4 ure, in het Huis der Notarissen, aan de Gelderschekade te Rotterdam, in het openbaar te veilen en onmiddellijk daarna, in *ééne Zitting*, bij afslag finaal te verkoopen:

N.° 1. Den **OPSTAND** van een kapitalen Achtkanten **POLDER-WATERMOLEN**, gediend hebbende voor de thans door Stoomgemaal bemalen wordende polders van Cool, Schoonderloo en Beukelsdijk, staande aan de Coolschekade, nabij het Rotterdamsche Stationsplein van den Hollandschen IJzeren Spoorweg, aan de noordzijde van dien Weg, hebbende **28,5** Nederl. Ellen Vlugt, eene IJzeren Boven-As, in Metalen Bossen, en een Scheprad van **5,72** Nederl. Ellen middellijn; Bindten, Stijlen en verdere Betimmeringen zijn allen van zwaar Eikenhout, en, even als het Gaande Werk, in den besten staat.

N.° 2. Den **OPSTAND** van een kapitalen Achtkanten **POLDER-WATERMOLEN**, mede gediend hebbende voor de bemaling van gemelde Polders, staande tegenover den voorgaanden, aan de zuidzijde van den Spoorweg, hebbende **27,6** Nederl. Ellen Vlugt, eene Houten Boven-As en een Scheprad van **5,8** Nederl. Ellen middellijn; het Gaande Werk is in goeden staat.

Beide Molens zeer geschikt ter verplaatsing.

N.° 3. Eene **HOUTEN LOODS**, in Mei 1847 geheel nieuw opgeslagen, staande op het Rotterdamsche Stationsplein van den Hollandschen IJzeren Spoorweg, en dienende voor als nog tot **Hulp-Station**, en later aangebouwd **Goederen-Kantoor** en **Magazijn**, benevens alle daartoe behoorende **Buiten-** en **Binnenbetimmeringen**, alles breeder bij Biljetten omschreven.

De Koopers zullen verpligt zijn, al het gemelde binnen ééne maand na de toewijzing ten hunnen koste *af te breken*, *op te ruimen* en *te vervoeren*, zonder daardoor eenige de minste verhindering in de geregelde Dienst van den Spoorweg te veroorzaken.

De voorschreven Perceelen zullen van en met den 2 November 1848 tot op de verkooping, uitgezonderd des Zondags, door de Gegadingden kunnen worden bezigtigd, welke zich daartoe zullen kunnen aanmelden aan het Station van den Hollandschen IJzeren Spoorweg te Rotterdam.

Nadere informatien zijn te bekomen bij den Heer F. W. CONRAD, Ingenieur-Directeur van gemelden Spoorweg te 's Gravenhage, als mede bij den Heer M. C. J. PIEPERS, Assistent-Ingenieur te Rotterdam, en ten Kantore van de Notarissen BEIJERMAN & CAZAUX, aan het Westnieuwland aldaar.

*** OPENBARE VRIJWILLIGE VERKOOPING.

PIETER VAN DER HOEVEN Jr., Notaris, residerende te Rotterdam, als last hebbende van zijne Principalen, die daartoe zijn geautoriseerd, is voornemens om op Woensdag den 1 November 1848, des namiddags ten vier ure, in het Locaal voor Publieke Verkoopingen, aan de Gelderschekade binnen dezelve Stad, in het openbaar te veilen en verkoopen:

Een hecht, sterk en wel gesitueerd **WINKELHUIS, BOVENWONINGEN** en **ERVE**, voorzien van eene **Pomp** aan de Straat, met uitmuntend Welwater, staande en gelegen aan de noordzijde van de Breedstraat, nabij de Goudschewagenstraat, te Rotterdam, oud wijk K, n.° 446, en nieuw wijk **10**, n.° 581, Kadaster sectie M, n.° 326. In de Grondbelasting over dezen jare aangeslagen tot *f* 38. 02. Het Winkelhuis is onverhuurd en de Eerste Verdieping in eigen gebruik, doch worden begroot op eene Huurwaarde van *f* 250. De Insteek en de Tweede Verdieping zijn verhuurd tot ultimo April 1849, te zamen voor *f* 168; in het geheel *f* 418 's jaars.

Het te Veilene zal twee dagen vóór en op den dag der veiling kunnen worden bezigtigd, van des voormiddags ten 10, tot des namiddags ten 4 ure. Inmiddels is nadere onderrigting te bekomen ten Kantore van genoemden Notaris, aan den Haringvliet.

*** De Boekhandelaars ***VAN DER MEER & VERBRUGGEN***, te Rotterdam, geven uit en hebben alom verzonden:

NIEUWE LEERREDENEN

VAN

J. J. van Oosterzee.

TWEEDE DRUK. — PRIJS *f* 3. 75.

Daar de aanvragen voor den Eersten Druk dezer **Leerredenen** zóó talrijk waren dat de geheele Oplaag, ofschoon meer dan 1000 Exemplaren bedragende, in ééne maand uitverkocht was, is de Eerste Druk niet algemeen verzonden kunnen worden.

GESCHIEDENIS
DER CHRISTELIJKE GODSDIENST EN KERK;

DOOR DR. ***A. NEANDER.***

UIT HET HOOGDUITSCH VERTAALD DOOR
W. C. MAUVE, *Predikant te Haarlem.*

Eerste en Tweede Aflevering. Prijs van elke Aflev. *f* —. 90.

Deze met zorg bewerkte vertaling der beroemde **Kerkelijke Geschiedenis** van **Neander** wordt uitgegeven in Afleveringen van 6 Vellen rojaal 8vo, welke zoo veel Druks bevatten als 12 Vellen gewoon groot 8vo. De 3de Aflevering verschijnt in November aanstaande, en wordt geregeld elke twee maanden met eene Aflevering vervolgd.

De bezitters der Twee Deelen van de vorige Vertaling kunnen, des verkiezende, die Twee Deelen kosteloos verwisselen tegen de twee Nieuwe Afleveringen van deze Nieuwe Uitgave. Men zie verder het Berigt op den Omslag der Eerste Aflevering.

CHRISTENDOM EN ONGELOOF.

Twintig Voorlezingen over de Godsdienstgeschiedenis des tegenwoordigen tijds,

DOOR ***Dr. D. SCHENKEL.***

WOORDEN VAN STRIJD EN VAN VREDE.

Uit het Hoogduitsch, door ***J. Oudijk van P***

Met een **Voorwoord** van

Dr. J. J. VAN OOSTERZEE.

Prijs *f* 3. 90.

Te midden van al de stormen onzer dagen, SCHENKEL voor ons denkend en Christelijk P een Vriend, die de teekenen der tijden verklaart met vaste hand heenwijst naar eene betere toekom

---

INGEZONDEN STUKKEN.

Heelmeester (*), Ge vraagt, nu de Cholera ons zeer nab schien reeds onder ons is: wat moeten thans de heelm doen? — Ieder heelkundige, dunkt me, zal u het antwoord nen geven uit uw artikel zelf.

1.° Niet ten aanhoore van een ieder schimpen op onge geneesheeren. Zwartgallig handelt hij, die wantrouwen in een tijdperk, waarin de geneesheeren eene rol kunnen vullen hebben, waarbij vertrouwen zoo noodzakelijk is.

2.° Niet de verregaandste bewijzen van partijzucht levere zegge *vier* geneesheeren zijn duivelsch genoeg, een kind sterven zonder hulp te willen verleenen; *een* heelmeester roepen (bij eene familie, die, zegt ge naïf, geen doctor en hij is onmiddellijk gekomen. Volgens die berekening h heelmeester zoo veel zedelijk gevoel als op zijn minst vijf heeren.

3.° Geen onzin uitkramen. » De heelmeester, schrijft treurde het, dat hij in het urgente geval niet eenige grein Doveri of ipecacuanha *mogt* voorschrijven, dewijl naar zi dit eene *dadelijke* of *snelle* verbetering kon ten gevolge h Noch pulv. Doveri, noch ipecacuanha werd voorgeschreven temin — het lijdertje was des morgens zoo goed als herste wel » oogenschijnlijk *gered* zegt ge, door de snel en do aangebragte hulp des heelmeesters alléén.” — Wat viel nu treuren?

4.° Niet het publiek angstig maken met ziektegevallen, zelve voor asiat. cholera houdt, en die het niet zijn. A noodlottig worden, *heelmeester*.

5.° Naar het beste weten in oogenblikkelijk levensgev keerende zieken behandelen. Dat eischt eed en pligt. — O den keizer geven, wat des keizers is. « Niet den doctor spele *lang mogelijk* niet een vak uitoefenen, dat geen heelmee zijne zal achten; een vak, dat bijzondere studie vordert, of een moordend wapen worden kan.

6.° Niet ruim een uur bij een zieke doorbrengen, wanne niet doet, wat dadelijke of snelle verbetering kan ten gevol ben. Dacht de heelmeester wezenlijk en innig een mensche te kunnen redden, hij had zich niet flaauwhartig moeten terughouden. Was hij wezenlijk en innig menschlievend g had hij dan zelf moeite gedaan, om een persoon te erlang had kunnen doen, wat hij niet durfde en wat *niet* te moge hij zoo betreurde.

EEN GENEESHEER.

Rott., 21 *Oct.*

(*) Zie N. Rott. Cour. van 19 Oct. II. (Ingezonden Stukken.)

Het is bekend dat koude en vooral natte voeten eenen deeligen invloed op het gestel van den mensch hebben.

In den tegenwoordigen tijd wordt er vooral tegen gewaars daar zij het menschelijk ligchaam vatbaarder maken voor die zi Cholera), waarvan vroeger in ons Land zoo vele inwoners sla geworden zijn, en die zich daar nu weder hier en daar ver

Hoewel het onbetwistbaar is, dat diegene, wien het gezet deze ziekte aangetast te worden en daaraan te bezwijken geene middelen zich daarvoor kan vrijwaren, moet men middelen aanwenden.

Onderanderen is het warm houden der voeten een der be delen. Maar, hoe nu hiertoe te geraken? Overschoenen te schaffen, laat ieders beurs niet toe; ook zal men dat voeten wel droog, maar niet warm kunnen houden.

Er moet dus iets anders gedaan worden. Er moet eene gevierde beheerscheres, eene plaag, onder eene liefelijke ge getrotseerd worden. Men offere toch zijne gezondheid ni netheid op. De Mode (deze toch bedoel ik) moet men dur seren. Maar, wie zal dit wagen en nog op den naam van fa mensch aanspraak maken? vooral in eene stad als Rotterd het platte land is men wel zoo onwellevend, daar zi 's winters rijk en arm met gelijk schoeisel.

Wanneer zal de tijd aanbreken, dat het eene mode wor al te doen wat ter bevordering en versterking der gezondhei kan? Wel nu, ter zake, zal men mij toevoegen. Ja, durf het bijna niet ter neder schrijven. Wel nu ..... *klompen* dragen.

Mogten de klompen, die tot nog toe gemaakt zijn, niet en mooi genoeg wezen, dat men eene prijsvraag uitschrij werkman zal zich aangespoord zien, betere te leveren.

Maar, zal men mij toevoegen, moet men dan sloffen in dragen, om die, als men ergens komt, waar men de klomp uitdoen, aan te trekken? O neen, de schoenmakers zullen koop een paar zacht lederen klomp-pantoffels maken, en gij klaar.

Twee tegenwerpingen, die ik vermoed dat men zeker ma wil ik nog voorkomen.

Men zal vreezen, als men klompen aan heeft, voor ui en het geraas, dat men bij het gaan maakt, zal de teêre menigte (helaas! over het algemeen teêrgevoelig in on zaken) het oor kwetsen.

Men kan beide bezwaren door een middel spoedig verhelp leder of iets anders onder dezelve te bevestigen, en als glad zijn, sporen er bij.

Hiermede heb ik eene opmerking geëindigd, waarom m lagchen moge, bij bedaard nadenken zal men die toch nie zoo ik meen, belagchelijk noemen.

Mogt de met Koninklijke goedkeuring alhier gevestig rijkers-kamer, ruim twee jaren geleden, het genoegen gelegenheid der opvoering van het Zinnespel: *Leiden on* Commissie van het genootschap *Eensgezindheid*, gevestig *drecht*, in haar midden te zien, de voorslag tot verbro onderlinge medewerking der beide vereenigingen, destij is Zaturdag jl. tot stand gebragt; — terwijl wij hartelijk ook andere elders gevestigde genootschappen dit voorbe navolgen.

Het Bestuur van de Rederijkers-kamer »*Liefde bo* met de meeste heuschheid uitgenoodigd de voorstelling te geven bij te wonen; men voerde in den Stads Sc Dordrecht ten tooneele: *Siegfried van Hohenwart*. vijf bedrijven, door den Heer *M. Westerman*; gevo blijspel, vervaardigd door den Heer *S. J. Mak van W* *De vreemde neef, of de verlovingsdag.*

Wij kunnen niet nalaten openlijk onze hulde te breng die in genoemde stukken hunne talenten hebben ten best Wisten we het niet, wij zouden daarin geene liefh geroutineerde tooneelspelers hebben gezocht, en *ieder* en aanzienlijke schare zal het gaarne erkennen dat vervuld door den verdienstelijken zeeschilder, den Hee met juistheid en gevoel werd uitgevoerd; ook de rol van *Siegfrieds* gemalin, vervuld door de verdienstelijke mevr. die ofschoon zij reeds lang het tooneel niet meer versier vereeniging als deze hare talenten gaarne leende, is onder toejuichingen zeer verdienstelijk vervuld. — In één woor zonder onderscheid, hebben zich van hunne respective beide stukken, meesterlijk gekweten. —

Wanneer wij zwegen van het orchest, onder directie Heer *B.*, voormalig leerling van den beroemden duitschen *Spohr*, en bijna geheel uit heeren liefhebbers bestaande, te kort doen aan ons gevoel, dat luide sprak, bij de uitvoering der verschillende schoone ouvertures. — Wij hulde aan eene vereeniging, waar *beschaving*, *kunst* waardiglijk worden geëerd en gevierd! —

Na den afloop van een en ander waren de Bestuurderen damsche kamer, *Liefde boven al!* uitgenoodigd deel te nemen een soupé, hun door de Directie van de Dordsche vereeni *Eensgezindheid!* aangeboden. — Men gedacht bij volle beker kunstliefde en den bloei van beide vereenigingen; daarbij niet het welzijn van Koning en Vaderland, en deze feestelijke bijeenkomst in dankbare herinnering blijven

Bestuurderen van de Rotterd
Kamer: » *Liefde boven al*

NB. *Het ingezonden Stuk omtrent den Schouwburg wordt in het volgend Nommer opgenomen.*

Te ***Rotterdam***, bij JAN ARRENBERG & Co.